

**Arzt im Dienst**  
**Ärztlicher Notfalldienst**

Telefon +423 230 30 30

Heute Montag, 18 bis 22 Uhr  
Dres. Hermann, Marxer & Sprenger  
9494 Schaan

Morgen Dienstag, 18 bis 22 Uhr  
Dr. Susanne Gmeiner  
9490 Vaduz

Ab 22 Uhr tel. Beratung durch Spital bzw. Dienstarzt in Pikett.



**Aus der Region**

**366 Erstimpfungen beim Vorarlberger Impfbus in Feldkirch**

**FELDKIRCH** Am Sonntag ist in Vorarlberg erstmals ein Impfbus unterwegs gewesen, der das Poolbar-Festival in Feldkirch besuchte. 366 Erstimpfungen wurden dort beim Jazzbrunch durchgeführt, teilte Gesundheitslandesrätin Martina Rüscher am Sonntagabend mit. Außerdem wurden am Samstag über 1000 Menschen bei sogenannten «Last-Minute-Impfungen» - also kurzfristig vereinbarten Terminen - zum ersten Mal geimpft. In Vorarlberg wurden knapp 59 Prozent der Bevölkerung geimpft, 52 Prozent verfügen über den vollen Impfschutz. Rüscher erneuerte indes den Appell, sich nach einer Reise am ersten und am dritten Tag auf das Coronavirus zu testen. (apa)



Einer der 366 Poolbar-Gäger, die sich im Bus impfen ließen. (Foto: RM)



Das Konzert des Liv Toldo Jazz Quintetts musste wetterbedingt in die Primarschulaula verschoben werden. Das tat der guten Stimmung keinen Abbruch. (Fotos: PT)



# Schillernde Show-Lady mit jazzigen Gentlemen in Balzers

**Swingend** Die Schweizer Jazz-Blues-Soul-Sängerin Liv Toldo pflegt einen ungeniert eigenen Zugang zum Great American Songbook der klassischen Jazzstandards. Wenn das dann noch von vier kongenialen Instrumentalisten unterstützt wird, entsteht ein so ausgelassenes Konzertflair wie am Freitag in Balzers.

**I**m August wird das Wetter besser, aber das Programm bleibt ohnehin gut. Das versprechen die Verantwortlichen des diesjährigen Kultursommers des Kultur-Treffs Burg Gutenberg. Klar ist es schade, dass nach dem verregneten Wiener-Lied-Auftakt vom Donnerstag auch der Jazz-Abend am Freitag von der romantischen Burg Gutenberg in die Primarschul-Aula hinunterverlegt werden musste. Denn natürlich versucht der Balzner Kultursommer, ein stimmiges Gesamtpaket aus locker gediegem Programm und lauschigem Burghof-Ambiente an lauen Sommerabenden unter den Sternen zu bieten. Das tut der Qualität des bisher gebotenen Programms auch im Ausweichquartier in der Primarschule keinen Ab-

bruch. Wenn aber das Wetter bald wieder mitspielt, ist auch das Gesamtpaket wieder komplett.

**Groovig und gut gelaunt**

Vor gut gefüllten Publikumsreihen sorgte nun also das Liv Toldo Jazz-Quintett am Freitag in der Primarschul-Aula für gute Stimmung vom ersten bis zum letzten Ton. Frontfrau Liv Toldo im glitzernden Las-Vegas-Showlady-Kleid beeindruckte nicht allein mit ihrem warmen Timbre und grosser Flexibilität entlang der Tonskala vom runden Mezzo bis hinunter zu verrucht tiefen Tönen, vom flotten Scatgesang bis zu glückenklaren Klängen - und das alles gepaart mit viel Gefühl und Empathie im Storytelling. Sie wusste sich auch passend unterstützt von ihrem

virtuos coolen Herrenensemble. Am Schlagzeug ein unermüdlicher und versierter Daniel Schuchter, am Sax ein cool exaltierter Rafael Frei, am Bass ein sehr geschillter Marcello Testa und am E-Piano ein einfühlsamer Pirmin Schädler, die alle vier abwechselnd mit virtuosen Solopassagen zu brillieren wussten.

Mit inspirierender Dynamik, mit viel musikalischer und emotionaler Nähe zu den Zuhörern verzauberten die fünf Musiker gemeinsam das Publikum mit ausgewählten Songs aus dem Great American Songbook. Bewegende Jazzballaden, Blues, Swing und groovige Latin Stücke wechselten in rascher Folge, und auch wenn hinter etlichen Songs berühmte Interpreten wie Billie Holiday («God Bless the Child») oder Joe Cocker

(«You Are So Beautiful») stehen, schafft es Liv Toldo doch, in eigener Deutung dem Ganzen einen neuen und unverwechselbaren Touch zu verleihen. Zwischen frisch und knackig, intim und gedankenvoll, fiebrig und swingend bediente das Programm einmal mehr auf sehr kurzweilige Art alle Gefühlslagen, sang von Liebesfreud und -leid, fröhlichen und traurigen Momenten in Beziehungen und im Leben. Kurz von allem, was bekannte und weniger bekannte Nummern aus dem Jazz-, Blues- und Soulrepertoire hergeben. Das begeisterte Publikum erhielt am Ende mit Bobby Hebb's Soul-Klassiker «Sunny» jedenfalls eine solch flotte Zugabe, dass man Lust auf einen weiteren Konzertbesuch bekommen konnte. (jm)

## Leserfoto des Tages

### «Do stellts mer jo alli Hoor uuf»



Das heute veröffentlichte Foto stammt von Barbara Pohl, die vor einigen Tagen im Ruggeller Riet einen Jungstorch beim Versuch abgelichtet hat, seine nassen Federn zu putzen. «Bi däm Wetter stelltts mer jo alli Hoor uuf», legt die Fotografin dem Vogel mit Blick auf die andauernden Niederschläge passend in den Schnabel. Vielen Dank für die Einsendung. Weitere Fotos für diese Rubrik sind erwünscht (redaktion@volksblatt.li). (Text: red; Foto: Barbara Pohl)

**IMPRINT**

**Herausgeber:** Liechtensteiner Volksblatt AG,  
Im alten Riet 103, 9494 Schaan, Tel. +423 237 51 51,  
E-Mail verlag@volksblatt.li

**Geschäftsleitung:** Lucas Ebner

**Chefredaktion:** Lucas Ebner, Daniela Fritz, Hannes Matt  
**Redaktion:** Sebastian Albrich, Daniel Banzer, Silvia Böhler, Holger Franke (Leitung Wirtschaft), Elmar Gangl (Leitung Kultur), Lucia Kind, Ursina Marti, David Sele, Michael Wanger; E-Mail redaktion@volksblatt.li;  
Robert Brüstle (Leitung Sport), Manuel Moser, Jan Stärker, Telefon +423 237 51 39; E-Mail sport@volksblatt.li

**Leitung Online/Social Media:** Sebastian Albrich  
**Redaktionskoordination:** Susanne Falk, E-Mail sekretariat@volksblatt.li, Telefon +423 237 51 61

**Fotografen:** Michael Zanghellini (Leitung),  
Paul Trummer

**Produktion/Layout:** Klaus Tement (Leitung),  
Marco Boscardin, Franco Cardello

**Finanzen/Personal:** Michèle Ehlers

**Marketing/Verkauf:** Björn Bigger (Leitung),  
Nicole Ackermann, Christian Mastrogiovanni, Cordula Riedl

**Inseratenannahme/Empfang:** Nihal Sahin, Telefon +423 237 51 51, Fax +423 237 51 66, E-Mail inserate@volksblatt.li

**Abonnentendienst:** Dominik Batliner,  
Telefon +423 237 51 27

**Druck:** Vorarlberger Medienhaus, Schwarzach

Bei Zustellschwierigkeiten wenden Sie sich unter der Telefonnummer +423 237 51 27 an unseren Abo-Dienst (Montag bis Freitag von 8 bis 10 Uhr).

Der Verlag übernimmt für die Inhalte der Anzeigen keine Verantwortung.